BL 1000 PL

ECE-Typgenehmigung / ECE- type approved

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler

Référence: E13*50R00*50R00*12550*00

Annexes: - Rapport technique
- Fiche de renseignements du constructeur

Sandweiler, le 09 juin 2010

COMMUNICATION

E13

concernant 2/: - **HOMOLOGATION ACCORDEE**
concerning 2/: APPROVAL GRANTED
- ~~**HOMOLOGATION PROROGEE**~~
~~APPROVAL EXTENDED~~
- ~~**HOMOLOGATION REFUSEE**~~
~~APPROVAL REFUSED~~
- ~~**HOMOLOGATION RETIREE**~~
~~APPROVAL WITHDRAWN~~
- ~~**ARRET DEFINITIF DE LA PRODUCTION**~~
~~PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED~~

d'un type de feu indicateur de direction avant et de feu position avant en application du Règlement N° 50
of a type of front direction indicator lamp and front position lamp pursuant to Regulation N° 50

Numéro d'homologation: E13*50R00*50R00*12550*00
Approval number:

Marque d'homologation: *refer to the manufacturer's information document*
Approval mark:

1. **Marque de fabrique ou de commerce du dispositif:** manufacturer's logo
Trade name or mark of the device:

2. **Désignation du type de dispositif par le fabricant:** BL 1000 PL
Manufacturer's name for the type of device:

3. **Nom et adresse du fabricant:** Guido Kellermann
Produktentwicklung & Handel
Melatener Straße 43
D - 52074 AACHEN
Manufacturer's name and address:

4. **Nom et adresse du mandataire du fabricant (le cas échéant):** not applicable
If applicable, name and address of the manufacturer's representative:

5. **Dispositif soumis à l'homologation le:** 06.05.2010
Submitted for approval on:

6. ***Autorité déléguée:*** *Société Nationale de Certification et d'Homologation L-5201 Sandweiler*
Assigned authority:

Service technique chargé des essais: TÜV Rheinland Luxemburg GmbH
2a, Kalchesbruck
L-1852 Luxembourg
Technical service responsible for conducting approval tests:

7. **Date du procès-verbal délivré par ce service:** 04.06.2010
Date of report issued by that service:

8. **Numéro du procès-verbal délivré par ce service:** 535 4619
Number of report issued by that service:

9. **Description sommaire 3/ 4/:**
Concise description 3/ 4/:

- **Par catégorie de feux:** front direction indicator lamp: category 11
front position lamp: not applicable
By category of lamp:

- **Couleur de la lumière émise 2/:** front direction indicator lamp: amber
front position lamp: white
Colour of light emitted 2/:

~~rouge~~ / blanc / ambre
~~red~~ / white / amber

- **Nombre et catégories de lampe à à incandescence:** each 1 LED, non replaceable, 12 V / 3 W
Number and category of filament lamp(s):

- **Module d'éclairage 2/:** ~~oui~~ / non
~~yes~~ / no
Light source module 2/:

- **Code d'identification propre au module d'éclairage:** not applicable
Light source module specific identification code:

- **Conditions géométriques de montage et variantes éventuelles:** see the drawing of the information document
Geometrical conditions of installation and relating variations, if any:

10. **Position de la marque d'homologation:** on the lens
Position of the approval mark:

11. **Motif(s) de la prorogation de l'homologation (le cas échéant):** not applicable
Reason(s) for extension (if applicable):

12. **Homologation 2/:** accordée / ~~prorogée~~ / ~~refusée~~ / ~~retirée~~
Approval 2/: granted / ~~extended~~ / ~~refused~~ / ~~withdrawn~~

F and A International
Petzmeier Co.

E13*50R00*50R00*12550*00

13. **Lieu:** Sandweiler
Place:

14. **Date:** 09 juin 2010
Date:

15. **Signature:**
Signature:

Pour le Département des Transports | **Pour la SNCH**

Marco FELTES
Inspecteur Principal

Claude LIESCH
Directeur

16. **Est annexée la liste des pièces déposées au Service administratif ayant délivré l'homologation, qui peuvent être obtenues sur demande.**
The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.

voir "INDEX DU DOSSIER D'HOMOLOGATION" ci-joint / see "INDEX TO TYPE-APPROVAL REPORT"

2/ Biffer les mentions qui ne conviennent pas/ Strike out what does not apply
3/ En ce qui concerne les feux d'éclairage et de signalisation, lors de l'homologation d'un ensemble comprenant plusieurs feux fixes avec attribution d'un numéro unique, une seule fiche peut être rédigée. Il suffit de signaler:
- dans l'en-tête, le nom des feux en question;
- les numéros des directives pertinentes.
Dans ce cas, la rubrique "DESCRIPTION SOMMAIRE" sera rédigée en annexe et y figureront, le cas échéant, pour chaque feu:
- le nombre et la catégorie de lampe(s) à incandescence;
- la tension nominale;
- la catégorie du dispositif;
- la couleur de la lumière émise.
With regard to lighting and light-signalling lamps, when an assembly comprising several lamps designed by a single number has been approved, a single form may be prepared. It is sufficient to indicate:
- In the heading, the names of the lamps in question;
- The numbers of the various relevant regulations.
In this case, the item "CONCISE DESCRIPTION" is to be prepared as an annex containing the following information for each lamp, where applicable:
- Number and category of filament lamp(s),
- Rated voltage,
- Category of the device,
- Colour of light emitted.
4/ Pour les lampes équipées de sources lumineuses non remplaçables, indiquer le nombre et la consommation totale en watt des sources lumineuses.
For lamps with non-replaceable light sources indicate the number and the total wattage of the light sources.

GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère du Développement durable et des Infrastructures
Département des Transports
L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à r.l.
Registre de Commerce: B 27180
L-5201 Sandweiler

Référence: E13*50R00*50R00*12550*00

Annexes: - Rapport technique
- Fiche de renseignements du constructeur

Sandweiler, le 09 juin 2010

Index du dossier d'homologation
Index to type-approval

	Numéro d'homologation: Approval number:	E13*50R00*50R00*12550*00
	Révision: Revision:	00
	Marque de fabrique ou de commerce: *Trade name or mark:*	*manufacturer's logo*
	Type: *Type:*	*BL 1000 PL*
1.	**Procès-verbal d'essai:** Test report:	N° 535 4619
	- Technical report:	Pages 1 to 15
	- Technical information:	Appendix L - Page 16
	- List of modifications:	Appendix 0 - Page 17
2.	**Dossier du constructeur:** Report of the manufacturer:	N° BL 1000 PL
	- Technical description:	Page 1
	- Drawings of the device:	Pages 2 to 4
3.	**Autres documents annexés:** Other documents annexed:	not applicable
4.	**Date de délivrance de l'homologation initiale:** Date of issue of initial type approval:	09.06.2010
5.	**Date de la dernière délivrance de pages révisées:** Date of last issue of revised pages:	not applicable
6.	**Date de la dernière délivrance d'une homologation révisée:** Date of last extension:	not applicable

P&A International
Peitzmeier Co.